

BÜSUM *spontan*

Nr. 1751 • Di./Mi., 07./08.08.18

Gratis

10% Rabatt

AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL
Nicht mit anderen Rabatt kombinierbar. Gültig bis 14.08.2018

BÜSUM
Gewerbegebiet • Hafentörn 4
So gut geht günstig.

STOLZ
Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum				
7 Di	1:58	8:44	14:36	21:19
8 Mi	3:16	10:04	16:04	22:41
9 Do	4:40	11:22	17:29	23:57

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

Moin zusammen ...

Haben Sie schon abgestimmt? Noch bis 16. August läuft die EU-Sommerzeit-Umfrage. Dabei können sich die Teilnehmer entscheiden, ob sie weiterhin zweimal jährlich die Uhren umstellen wollen oder ob die Zeitumstellung abgeschafft werden soll. Für letzteren Fall hat man weiterhin die Möglichkeit zu wählen, ob man die ganzjährige Normalzeit oder die ganzjährige Sommerzeit favorisiert.

Ich wäre ja für eine Abschaffung: Dieses Geschiebe um eine Stunde versaut mir jedes Mal den Biorhythmus – besonders im Frühjahr.

Wenn man schon unbedingt an der Zeit herumschrauben will, dann bitte richtig: Alle Sommertage werden eine Stunde länger und alle Tage im Winterhalbjahr eine Stunde kürzer – dann hätte man mehr vom Sommer und der Winter wäre schneller vorbei. So geht Lebensqualität! Fragt sich nur, wie wir die Sonne dazu bekommen, dieses Szenario auch vernünftig auszuleuchten ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Im Dienste Ihrer Gesundheit
Ihre Apotheke in der Fußgängerzone



La Roche Posay & Vichy-Kosmetik

Delphin Apotheke

Telse Thiesen
Alleestraße 10
25761 Büsum
Tel. (0 48 34) 90 60
Fax (0 48 34) 9 06 60

Blutdruckmessung
Rollstuhlverleih

Strandhotel • Restaurant • Café

Hohenzollern

– direkt am Deich –

Kalbsleber „Berliner Art“
mit geschmorten Zwiebeln,
Apfelscheiben,
Kartoffelpüree
und Salatteller
€ 15,90

Öffnungszeiten:
11³⁰–14³⁰ und 17³⁰–20³⁰ Uhr
Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
Tel. 04834/9950

Dienstag: Sommer Open Air „Undercover“



Die Hamburger Band „Undercover“ ist am Dienstag beim Sommer Open-Air auf der Watt-Tribüne zu hören.

Die Band verkörpert Spielspaß und Hits der letzten Jahrzehnte mit Entertainment und spontanen Einlagen. Balladen hat diese Band gnadenlos aus dem Repertoire gestrichen. Dafür ist jeder Titel tanzbar mit Ohrwurmgarantie. Drei norddeutsche Jungs, die sich aufmachten, um Partys zwi-

schen Nord- und Ostsee anzuhetzen sind mittlerweile in ganz Deutschland unterwegs.

Di., 19 Uhr, Watt-Tribüne

Eintritt frei mit Gästekarte
davor von 18–19 Uhr
Benjamin-Blümchen-Kinderdisco

Musical-Night fällt aus

Da die Vorverkaufszahlen für die Musical-Night am 10.08. hinter den Erwartungen zurückliegen, wurde die Veranstaltung in Absprache mit den Darstellern abgesagt. Bereits gekaufte Tickets können an der Theaterkasse im Neuen Weg 2 zurückgegeben werden.

Juwelier Kremin
Uhrmachermeister • Diamantgutachter
Scout-Kinderuhren
... zur Einschulung **ab € 28,50**
Mo.-Sa. 10-18⁰⁰ • So.: 11³⁰ bis 17³⁰
EKZ Seemeilen-Passage
Tel. (0 48 34) 92 44
www.juwelier-kremin.de

REEDEREI CASSEN EILS
HELGOLAND AB BÜSUM
Mit MS „Funny Girl“
täglich um 9:30 Uhr
- Samstags längerer Inselaufenthalt -
Karten in der Kajüte am Ankerplatz oder direkt am Schiff
04834/938220 - buesum@cassen-eils.de
www.helgolandreisen.de



phänomania

Dr.-Martin-Bahr-Str. 7, Tel. 0 48 34 - 96 55 17
www.phaenomania-buesum.de

E Frischemarkt Am Brunnenplatz
Volker Claussen Tel. 04834/95770

EDEKA

- Wäscherei- und Reinigungsannahme
- Frisches Obst und Gemüse
- Frische Fleisch- und Wurstwaren
- Lotto-Annahme
- Hauslieferung in Büsum und Umgebung

Rama Original
60 % Fett, 500-g-Becher
€ -,88

Edeka Italien
Wein, kernlos
Kl. 1, 1 kg
€ 2,99

Jacobs Krönung
verschiedene Sorten, 500-g-Packung
€ 3,69

Geöffnet: Mo.–Sa. 8–18 Uhr durchgehend, So 11³⁰–17³⁰ Uhr

Wetter				
Di	Max: 32 °C	umlaufend 6 – 11 km/h Böen – 24 km/h		
	Min: 18 °C			
Mi	Max: 29 °C		10 – 21 km/h Böen – 49 km/h	
	Min: 18 °C			

www.meteo-media.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> DIENSTAG, 07.08.

- 7:00** Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 7:00** MS Blauort/Hafenbecken II Hochseeangeln *auch Mi.*
- 8:00** Piraten Meer Frschwimmen
- 9:00** Schule (Foyer)/Neuer Weg 4 Mini-Maxi-Club: Spielzeit *auch Mi.*
- 9:30** Hauptstrand Nordseesport *auch Mi.*
- 10:00** Artbox/Kurpark Gestalten mit Papier *auch Mi.*
- 10:00** Grethof/B203 Maislabyrinth *auch Mi.*
- 10:30** Kurpark Konzert Kurorchester
- 10:45** Kurpark Einführung in den Vital-Parcours
- 11:00** Sporthalle/Neuer Weg 4 Schmidt-Spiele on Tour *auch Mi.*
- 12:00** St. Clemens-Kirche Mittagsgebet *auch Mi.*
- 12:30** Nordseestr./Übergang 12 Fam.-Wattführung mit Krabbenf.
- 14:00** Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung
- 14:00** Bernst'kontor/Bismarckstr. 15 Bernsteinschleifen *auch Mi.*
- 14:30** Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung mit Dipl.-Biologen
- 14:30** Schäferei Rolfs/Büs. Deichh. Ponyreiten *auch Mi.*

Forts. S. 2

Reimann
Houstechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett-Tischwäsche
Wohnaccessoires
Badausstattung und Zubehör aller Art
Sanitär- u. Heizungsbaumeister
Hafenstr. 9 • 25761 Büsum
Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49
eMail: Reimann-shk@t-online.de

Ausflugschiffe ab Ankerplatz
Helgoland Di+Mi 9:00 Uhr

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
Di 10:30, 15:45 Mi 10:30, 15:45 Uhr

Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
Di 13:15, 14:30 Uhr
Mi 13:15, 14:30 Uhr

Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
Di 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
Mi 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
*Sonderpreis

Reederei H. G. Rahder
www.rahder.de • © 04834/3612

neu in Büsum!

Fortsetzung von Seite 1

15:00 Museum am Meer
 Vortrag: Gezeiten
15:00 Strandhaus/Büs. Deichh.
 Pilates im Watt *auch Mi.*
15:00 Badestelle Stinteck
 Wattwanderung „Small Five“
15:30 Kurpark
 Konzert Kurorchester
16:00 Büsumer Meereswelten
 Fütterung der Tiere
16:30 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.
 Spielscheune für Kinder *auch Mi.*
17:00 Museum am Meer
 Hafenummel + Museumsführung
18:00 Watt-Tribüne/Hauptstrand
 „Benjamin Blümchen“-Kinderdisco
19:00 Watt-Tribüne
 Sommer Open-Air: Undercover
19:30 Sportcasino Rosengrund
 Skat für Jedermann
20:00 Ganztagschule/A.d.Mühle
 Schach für Jedermann

>> **MITTWOCH, 08.08.**

10:30 Museum am Meer
 Filmvortrag Bau Eidersperrwerk
11:00 Galerie Littorina/Möllers Hof 2
 Signierstunde Buch „Watt-Safari“
14:30 Rathaustrampe
 Kl. Radtour mit den Gästelotsen
15:00 Deichkrone/Leuchtturm
 Familien-Wattwanderung
15:00 Ankerplatz/Reetdachpav.
 Wattführung mit Dipl.-Biologen
15:00 Eingang Piraten Meer
 Kinderwattführung
15:00 Museum am Meer
 „Fragen & Antworten rund ums Watt“
15:30 Physiomar/Westerstr.
 Nordic Walking
16:00 Strandhaus/Büs. Deichh.
 Schlüsselanhänger-Knüpfkurs
16:00 Grethof (an der B203)
 Ponyreiten für Kinder
16:30 Kurpark
 Krefts Puppenbühne
17:00 Museum am Meer
 Krabbenpulkurs + Museumsführg.
17:00 Kurpark
 Boule mit den „Nordsee-Boulern“
18:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
 Teddynähen (Anm.)
20:30 Deichkrone/Leuchtturm
 Nachtwanderung

Klang & Yoga Zentrum



Auszeit
 BÜSUM
 Entspannung ~ Gesundheit ~ Lebensfreude
Bahnhofstraße 6 • Tel. 0172 / 2191440
 Klangmassagen zur Entspannung
 Zeit zu Zweit – Entspannung für Paare
 Klang-Wellnessmassage • Klangreisen
 Yoga jeden Donnerstag 9.00 Uhr
 Meditationen • PMR • Kurse, Workshops, Seminare
 Klangschalenverkauf • Yogazubehör
www.auszeit-buesum.de

**Wir kaufen Wohnmobile
 + Wohnwagen**
0 39 44 – 3 61 60
www.wm-aw.de (Fa.)

Hafen & Geschichte(n)



Wer wissen möchte, was im und um den Büsumer Hafen so alles passiert, sollte sich diese Veranstaltung nicht entgehen lassen: Momme Claussen – Mitarbeiter des „museum am meer“ – führt Sie an die interessantesten Punkte des Hafens und lädt Sie anschließend noch zu einer „privaten“ Führung ins Museum ein,

wo Sie ihre Kenntnisse über die Geschichte von Fischerei und Tourismus in Büsum anhand interessanter Exponate weiter vertiefen können.

Jeden Dienstag, 17:00 Uhr,
 Treffpunkt „museum am meer“
 Am Fischereihafen 19

Preise: Erw. € 3,50/Ki. € 1,50

Krabbenpulen mit Museumsführung

Am Mittwoch um 17 Uhr lädt Momme Claussen außerdem zu einer Führung mit Krabbenpulkurs ins Museum ein.

Preise wie oben, weitere
 Info unter 04834/6734

Puppentheater: Der kleine Eisbär



Jeden Mittwoch um 16:30 Uhr zeigt Krefts Puppenbühne eine

Geschichte. Dabei werden die Kinder spielerisch und pädagogisch aktiv in das Spielgeschehen eingebunden.

Diesmal erlebt der „kleine Eisbär“ sein neuestes Abenteuer.

Mi. 16:30 Uhr im Kurpark
 Eintritt frei mit Gästekarte

Hochseeangeln
MS „Blauort“
 Tel. 01717739619
 Abfahrt täglich 7⁰⁰ Uhr
 Hafenbecken II

Büsumer Theehaus

- neue Trends & klassische Tees
- feinstes Porzellan aus China
- Kunsthandwerk

Alleestraße 19 • Tel. 965225
www.buesumer-theehaus.de

DEICHPERLE
 Hier gibt dat scheun wat to eeten
 Direkt hinter dem Deich finden Sie Büsums neues regional-modernes Restaurant.
 Mit separatem Spielzimmer für die Kleinen sowie einer großen Sonnenterrasse!

Öffnungszeiten - täglich -
 Mittagskarte 12:30-17:00 Uhr
 hausgem. Kuchen & Torten 14:00-17:00 Uhr
 Abendkarte 17:00-21:00 Uhr

BUFFET „LAND & MEER“
freitags & samstags v. 18.00 - 21.00 Uhr
 € 25,- p.P./Kinder ermäßigt/unter 6j. € 0,-

BRUNCH
sonntags von 11.30 - 14.00 Uhr
 € 22,50 p.P./Kinder ermäßigt/unter 6j. € 0,-
 Dithmarscher Str. 39 - Parken kostenfrei
 Tel.: 0 48 34 96 21 15 43

Deniz Restaurant
 ... in der Seemeile! Tel. 04834/6594
 – täglich ab 11 Uhr geöffnet –
Mittagstisch bis 16 Uhr
 z. B. Schollenfilet mit Krabben und Käse überbacken, dazu Bratkartoffeln € 13,50

Kreatives mit Bernstein und Edelsteinen
Bernsteinschleifen
 für Kinder und Erwachsene
Dienstag – Freitag
14 – 17 Uhr geöffnet
 Büsumer Bernstein-Kontor
 Bismarckstr. 15 • Tel. 04834-2354
 www.bernsteinschleifer.de

Landhotel Gasthof Oldenwöhrden
 ... ein Weg der sich lohnt!
À la carte & Aktionskarten
Sonnen- & Schattenterrassen
Naturbadeteich
 Große Str. 17 • 25797 Wöhrden
 ☎ 04839/95310

Wilawan's Wellness Tempel
 Original Thai Massage in Büsum
Massage für zwei Personen
 (je 30 min) zusammen € 42,-
 ☎ 04834/9087531
 – KEINE EROTIKMASSAGEN –
 Mo.-Fr. 10-19 Uhr; Sa. 10-16 Uhr
 Schmiedestr. 5 • 25761 Büsum

Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117
 Anlaufpraxis im Ärztezentrum Westerstr. 30
Apotheken-Notdienst
 Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de
Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55
Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00

Impressum Gesamtherstellung: Klüwerbung Werbeagentur & Verlag e. K., Kai Klüwer, Trischenweg 12, 25761 Büsum, Tel.: 04834/960480, Fax: 960488, E-Mail: info@buesum-spontan.de
 Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben
 Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter • Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 29.06.15



Sonnenterrasse
 Frühstück ab 9 Uhr
 Durchgehend warme Küche
 Kaffee & Kuchen
 Kinderfreundliche Speisekarte
 ☎ 04834/9655707
 Hooks Bistro am Hauptstrandaufgang

Nordsee-Massagen
 kurzfristige Termine möglich
exklusive Kosmetik
entspannende Massagen
Wellness-Fußpflege

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076
 www.nordsee-massagen.eu

Strandrestaurant & Café
„Zur Perle“
 Am Mittwoch:
Schnitzel „satt“ € 12,90 p.P.
 mit verschiedenen Beilagen
 Täglich von 11 – 21 Uhr geöffnet
 Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Hotel - Restaurant
„Zum Stürmann“
 Hafenstr. 11-17 Tel. 04834/8382



Frühstück?
Kommt vorbei!
 Täglich 8 – 11 Uhr:
 Schlemmer-Frühstücksbuffet
 (Reservierung erbeten)
 Küche täglich 17 – 21 Uhr

minibar
 CAFÉ & VINOTHEK

Größte Whiskeyauswahl in Büsum
 versch. Torten & Kuchen, Flammkuchen, Wein, Bier & Cocktails
 Schmiedestraße 1
 gegenüber dem Rathaus
 Geöffnet: Di-So ab 15 Uhr
WWW.MINIBAR-BUESUM.DE